外国人在美国持枪的法律风险

作者: 周健律师(张哲瑞联合律师事务所)

众所周知,美国宪法第二修正 案赋予公民持有武器 (firearms) 的权利。很多来美国游玩的外国人 也喜欢在社交网络平台分享自己手 持武器的纪念照或者是在娱乐性靶 场进行射击的照片。殊不知,美国 法律对外国人持枪支弹药有很多限 制,如果不懂法律规定很有可能会 引来牢狱之灾。在社交网络平台发 布手持武器的纪念照有可能成为控 方最有力证据。

以下两个真实案例可能令人寒

2008年4月,一名持合法学生签 证在美国留学的摩洛哥籍学生莫沙 欧利 (Moussaoui) 因违反外国人持 枪限制而被起诉。联邦法院最终判 处其服刑六个月,并处罚金1000美 元。这一切的缘起,仅仅是他手持 朋友马格赫德 (Megahed) 租来的来 复枪(rifle)拍照并上传Snapshots。 马格赫德是绿卡持有者, 因此美国 法律允许他持有和租借武器。而对 于莫沙欧利,因为持学生签证且没 有符合法律规定外国人持枪的特别 条件,违反了联邦枪支管制法律而

2016年8月底,美国司法部官方 网站发表了这样一则新闻: 一名阿 联酋公民Rehaif于2013年持学生签证 进入美国学习。2014年12月, Rehaif 被学校退学, 其学生签证因而失 效。但Rehaif没有按期离开美国,而 是在一家酒店长住。2015年12月, 执法人员在其酒店房间内发现手枪 (handgun)和来复枪子弹。Rehaif 最终因以非法居留者身份持有武器 和弹药的罪名被判处在联邦监狱服

上述两则案例令人心生疑惑: 经常看到外国游客来美狩猎或到 靶场过射击瘾,到底外国人(绿卡 持有者和美国公民拥有同等持枪权 利,不在以下讨论范围内)在美国 是否可以持有或使用枪支等武器

刑18个月,刑期结束后将即刻被遣

根据美国联邦刑法 US CODE Title 18 Section 921(a)(3) 条规定,非 法居留于美国的人(包括合法入境 之后失去合法身份) 在任何情况下

持有枪支或弹药都是联邦刑事犯罪 (非法居留本身仅仅是行政违法而 不是犯罪)

持有非移民签证(包括B、F、 J、H、L等类签证等)的外国人,如 满足下面条件中一种即可持有枪支 或/和弹药。

1. 合法身份的外国人取得美 国政府(州或联邦)发放的合法打 猎执照或许可(hunting license or permit)。因此,在美国有合法身份 的外国人,获得合法打猎执照后, 可以在该执照有效的州, 合法持有 或使用武器、弹药。

2. 再者,根据美国刑法 USCODE title 18 Section 922(y)给出 例外规定,如果外国人在申请美国 签证和海关入境时,都明确表明自 己来美的目的是参与合法的打猎或 射击运动的,并有相应的证明文件 (如猎场邀请函或射击比赛的参赛 文件),那么该外国人在签证许可 的范围内使用和持有武器、弹药属 于合法行为。例如当美国举办奥运 会或其他包含射击项目的比赛时, 外国射击运动员在申请签证时表明 目的并获得批准后,可以在签证批 准范围内在美国使用和持有武器、

此外,一种较少见的例外情 形是外国政府执法人员出于执法目 的,经美国国务院或美国政府许 可,可以合法在美国使用和持有武 器弹药。

根据美国联邦刑法US CODE Title 18 Section 921(a)(3) 条规定, 武器 (firearm) 是指包括训练用 枪在内的枪支、枪身、枪匣、消 静音器具等杀伤性装置;而弹药 (ammunition)则指弹匣、底火、弹 头或专用于枪支发射的火药。

在对作为主体的"外国人" 和作为客体的"武器、弹药"进行 讨论后,还有一个重要的概念值得 讨论:何为"持有"。对比前述两个案例,后者是在自己住处储存有 弹药,而前者摩洛哥籍学生只是持 枪拍照, 二者"持有"武器的时间 长度和目的似乎都有差异,但最终 都被法院认定为法律意义上的"持 有"。

对法官而言,只要一个人对持有 的物品有认知(knowledge),即知 道自己手中拿着的是枪或者子弹, 并且有能力对其进行控制(ability to control),即可以扣动扳机或者 可以携带子弹, 法院就可以认定其

"持有"该枪支或子弹。值得注意 的是, 法律意义上的"持有"与一 般意义上的"拥有"是两个概念。 持有人完全可以不具有所有权。 如上述摩洛哥籍的留学生, 其对所 持有的枪支不享有所有权, 甚至该 案中没有证据显示他有使用枪支的 行为,他仍然被认定为"持有"枪 支,并被判刑。

因此,对于绝大多数神智健全 的成年人,即使是在商店、武器展 览或靶场,即使只是手持武器拍照 留念,照片也会成为持有武器的证 据。(美国联邦法律明令禁止未成 年人、神智不健全者等不完全行为 能力人和具有法定不良记录者<如重 刑犯等>持有武器)。

虽然美国各州拥有一定立法 权,但州法一般不会直接与本文索 引的联邦法起冲突; 联邦法律在全 美各州都具有效力。因此,要想在 美国参加射击活动或者亲自感受手 握武器的快感,但没有政府执法人 员身份, 也不是运动员或者专业猎 手的话,请务必向将要持有或使用 武器的州申请打猎执照或许可,并 在获得合法有效的执照或许可后, 持有或使用武器弹药。

此外,在参观武器枪械商店、 展览时拍照留念也需谨慎。前述案 例中判决摩洛哥籍同学的决定性证 据,就是从他朋友电脑中获取的他 持有枪支时留下的snapshot照片-以现在的网络技术,没有真正"阅 后即焚"的数据信息。因此,除非 取得了合法的打猎执照或证明, 在 参观时最好不要用手去持有武器或 弹药, 以免引起不必要的麻烦。

不少人好奇心强, 爱寻求刺 激,持枪是满足这方面需求的上佳 选项。然而,我建议,即使在获得 合法执照后, 也应先接受关于安全 使用和保存的培训,并以谨慎、负 责任的态度持有、使用、养护和保 存武器和弹药。

亲属移民相关问题

陈丹虹律师事务所

问题: 现在与美国公民结婚绿卡审理时间需要多久?

陈律师: 与美国公民结婚绿卡的申请分为在美国境内与在美国境 外两种。就目前时间上来讲,如果受益人在美国境内,大多数情况下 5-6个月就会面谈。如果受益人在美国境外,审批时间大约需要一年左 右,原因是,如果受益人在境外,美国移民局审批需要5个月左右,批 准之后,需要将档案转到美国国务院,之后再由国务院签证中心将案件 转交给中国的广州领事馆安排面谈, 所以审批所需的时间就长一些。

问题:对于受益人在美国境内和在美国境外,面谈上有什么不 同?

陈律师:如果受益人在美国境内,需要递交I-130和I-485申请, 5-6个月左右收到面谈通知,如果一切顺利,面谈通常在半小时之内结 束;但是,如果受益人回答问题的时候让移民官感到怀疑,移民官就会 问进一步的问题; 甚至安排第二次面谈, 将受益人和美国公民配偶分开 问,这种情况面谈时间就比较难掌握了。与美国境内面谈不同,境外的 美国领事馆只要求受益人前往,受益人的美国配偶不需要陪同受益人前 往面谈。移民官主要会问受益人问题,婚姻真实性也需要带有足够的材 料来证明。

问题:对于受益人在美国境内和在美国境外,经济担保要求上有

陈律师: 以中国大陆的申请人为例,根据我们目前遇到的情况, 如果受益人在美国境内,移民官是接受担保人用资产作为担保的。如果 受益人在广州面谈,移民官希望担保人要有持续的经济收入来源作为担 保,如全职的工作或者自己的生意。如果仅仅是用个人资产如房产、基 金等,移民官会要求补充文件,要求请愿人找共同担保人。

问题:同性婚姻开放移民以来,你们有做过类似的案件吗?

陈律师: 我们已经成功办理过几个此类型的案件。审批时间和程 序都跟普通案件没有区别,移民官也是主要对美国公民和配偶的婚姻真 实性、受益人入境的虚假(Fraud)和意图(Intent)进行审查。

问题: 我的孩子已经超龄了, 但是如果用超龄儿童保护法(Child Status Protection Act)的话,应该还有希望加入一起移民,那是在递交 材料的排期排到后,就帮他递交材料吗?

陈律师:不可以,因为您的孩子实际年龄已经超过21岁了的话, 国家签证中心是在有名额的排期 (Final Action Dates) 排到后,再开始 做超龄儿童保护法的审核, 审核您小孩是否符合超龄儿童保护的条件, 审核通过后,才会将您的孩子加入案件。

问题: 我的案件在国家签证中心很久了,一直没有收到面谈通知 是为什么?

陈律师:一般案件交上去10-15天内,国家签证中心(NVC)会发 信告知申请人收到文件并且需要审理的时间。目前,审理时间为30-60 天。如果交卷后一直没有面谈通知,可以在30-60天后,通过在线表 格联系NVC: https://secureforms.travel.state.gov/ask-nvc.php。审理通过 后,如果排期已经到了,就等面谈通知就可以了。目前面谈通知有两 种,一种是NVC审核完毕后1-2个月后直接发面谈通知,然后NVC会 将案件转给领事馆,一般这种情况下,面谈时间是NVC确定好的。另 外一种是NVC直接将案件转给领事馆,领事馆收到后发面谈通知。这 一种情况一般等待时间比较长,大约是3-4个月。

全洪敏律师事务所

各项移民法律服务・经验丰富・耐心细致

8470 Allison Point Blvd, Suite 222, Indianapolis, IN 46250

317-577-8372 (English) 317-701-2768 (中文)

info@junlawfirm.com www.junlawfirm.com • 工作签证 • 国家利益豁免

NIW • 杰出人才绿卡 EB-1 EB-5

投资移民

• 婚姻绿卡Green Card Through Marriage • J1豁免

• 非移民签证

J1 Waive

H-1b & L1

• 入籍归化

Non-immigrant Visa U.S. Citizenship

刑事法律服务 交通事故・个人伤害・工伤赔偿・

Mitch Swedarsky, 刑事辩护律师

Criminal Defense Lawyer 印州执照 · 十年出庭刑事辩护经验

Hong-Min Jun

全洪敏律師

• 非法娼妓刑事辩护

• 按摩店刑事起诉 • 代办印州按摩执照 代理 遗嘱

• 家庭暴力 • 清除犯罪记录

张丽,翻译 & 助理; 818-620-6888 (中文); 免费咨询(24小时/7天)。 317-507-0347 (English) Crim.def.lawyer@gmail.com

张哲瑞联合律师事务所 Zhang & Attorneys, L.P.

移民・绿卡・鉴证

- •22位资深美国执照律师
- •前移民局行政上诉办公室移民官 • 十七年杰出服务品质保证
- •纽约/休斯顿/芝加哥/奥斯汀
- /洛杉矶/硅谷/西雅图七地办公
- ·Oracle客户管理系统 •数千例成功案例
- •客户遍布全美

绿卡申请免费评估

如果您正考虑申请绿卡, 请将简历发到 info@hooyou.com

US IMMIGRATION Attorneys and Counselors

移民局行政上诉办公室 前移民官加盟我所

·国家利益豁免 (NIW) •杰出人才绿卡(EB-1)

- •投资移民(EB-5)
- •工作签证 (H-1B & L-1)
- ·劳工证 (PERM)
- 跨国公司主管、经理签证 (EB-1C)
- •亲属移民和其它非移民签

www.hooyou.com

电话: 1-800-920-0880 **Email:** info@hooyou.com New York · Houston · Chicago · Austin · Los Angeles · Silicon Valley · Seattle

印州资深专业律师



Nicholas C. Huang

Harrison & Moberly, LLP nhuang@harrisonmoberly.com

Indianapolis Office (Market tower) 10 West Market St., Suite 700 Indianapolis, IN 46204 T: (317) 639-4511 F: (317) 639-9565

经验丰富 · 服务周到

www.harrisonmoberly.com 遗产规划及监护

商务买卖及诉讼 不动产买卖及诉讼 劳动合同及诉讼

> Estate Planning & Administration **Business Transactions & Litigation** Real Estate Transactions & Litigation International Business Transactions

Hamilton County Office 11611 North Meridian St. Ste 150 Carmel, IN 46032 T: (317) 639-4511 F: (317) 639-9565





提供英语、国语、粤语、福建话等十几种语言服务 美国中文网 Blog: http://blog.sinovision.net/?303930

专办疑难案件: 递解令在身、上诉被拒、 601A/601 豁免

精办: 投资、庇护、上诉、开案、各类豁免、劳 工移民、亲属移民、各类签证E、H、K、L 、O、R、T、U、V、暂缓递解、保释、犯 罪记录、子女超龄、梦想法案、入籍等。



BEST

电话: 216-566-9908 · 212-226-7011 · 312-463-1899 免费电话: 866-688-9388 (中文)

邮箱 wong@imwong.com

USNews 芝加哥: 401 S. LaSalle, Suite 800C, Chicago, IL 60605 其他: 俄亥俄克里夫兰, 俄亥俄哥伦布, 乔治亚州亚 特兰大, 田纳西州纳什维尔, 加州洛杉矶。

英文网址 www.imwong.com 中文网址: www.cimwong.com

台网上收听咨询黄律师 www.nyam1480.com 周五下午 4:00 美东时间 咨询电话 212-966-5555